

NACHRICHTEN- BLATT

erscheint
wöchentlich

aktuell
informativ
bürgernah

Nummer 40
Freitag, 02. Oktober 2026



Gemeinde
Bötzingen
am Kaiserstuhl



Weinbau seit 769 n. Ch.

Die Farben des Herbstes

Der Herbst legt sein buntes Kleid über unsere Gemeinde. Zwischen raschelndem Laub und warmen Sonnenstrahlen bleibt Zeit für schöne Begegnungen und stille Momente.



§§ AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN



Zum nächstmöglichen Zeitpunkt suchen wir für unsere Kinderkrippe Gänseblümchen

staatl. anerkannte Erzieher (m/w/d)

oder vergleichbare pädagogische Fachkräfte mit
Befähigung zur Gruppenleitung in Voll- oder Teilzeit

Die detaillierte Stellenbeschreibung ist auf unserer Homepage www.boetzingen.de unter **Aktuell / Ausschreibungen** zu finden, oder einfach den QR-Code absキャンen.



Gemeinde Bötzingen

Hauptstraße 11, 79268 Bötzingen

Für Fragen steht Frau Brenn, unter Tel.: 07663 / 9310-28, gerne zur Verfügung.

Verbrennen von Abfällen

Immer wieder wird festgestellt, dass Abfälle unerlaubt verbrannt werden. Wir weisen darauf hin, dass **nur pflanzliche Abfälle, die auf landwirtschaftlich oder gärtnerisch genutzten Grundstücken anfallen**, verbrannt werden dürfen. Das Verbrennen dieser pflanzlichen Abfälle ist nur **außerhalb der bebauten Ortsteile** zulässig und nur soweit sie aus landbautechnischen Gründen oder wegen Ihrer Beschaffenheit nicht in den Boden eingearbeitet werden können.

Die Abfälle müssen so **trocken** sein, dass sie unter möglichst **geringer Rauchentwicklung** verbrennen. Die pflanzlichen Abfälle müssen zur Verbrennung so weit wie möglich zu Haufen zusammengefasst werden, flächenhaftes Abrennen ist unzulässig.

Der Verbrennungsvorgang ist so zu steuern, dass das Feuer **ständig unter Kontrolle** gehalten werden kann, und dass durch Rauchentwicklung **keine Verkehrsbehinderungen** und kein erheblichen Belästigungen sowie **kein gefährbringender Funkenflug** entstehen.

Von gefährdeten Objekten und Straßen sind **Mindestabstände** einzuhalten. In keinem Fall dürfen folgende Mindestabstände unterschritten werden:

- 100 m von Bundes-, Landes- und Kreisstraßen
- 50 m von Gebäuden und Bäumen

Bei starkem Wind und in der Zeit zwischen Sonnenuntergang und Sonnenaufgang darf nicht verbrannt werden.

Feuer und Glut müssen beim Verlassen der Feuerstelle erloschen sein. Die Verbrennungsrückstände sind alsbald in den Boden einzuarbeiten.

Das Verbrennen von größeren Mengen pflanzlicher Abfälle ist der Ortspolizeibehörde rechtzeitig vorher anzuzeigen.

Auch kann es nützlich sein, das Verbrennen vorher bei der integrierten Leitstelle der Feuerwehr (Tel.: 0761 – 201-3315) zusätzlich anzuzeigen.

Garten- und Grundstücksbesitzer werden gebeten, ihrer Umgebung vermeidbare Belästigungen und sich selbst einen Bußgeldbescheid zu ersparen.

Die pflanzlichen Abfälle können auch während der Öffnungszeiten des Recyclinghofs Mittwoch 17.00 – 20.00 Uhr und Samstag 09.00 – 14.00 Uhr auf der Grünschnittsammelstelle abgegeben werden.



DAS RATHAUS INFORMIERT

Information für Wasser- und Abwasser- Gebührensschuldner – Eigentumswechsel

Gebührensschuldner ist nach der Wasserversorgungs- bzw. Abwasser-Satzung der Eigentümer des angeschlossenen Grundstücks. Sollten sich die Eigentumsverhältnisse durch Verkauf, Übergabe oder Todesfall ändern ist dies **unverzüglich** der Gemeinde Bötzingen - Rechnungsamt - zu melden. Diese Meldung ist gemeinsam vom bisherigen und künftigen Eigentümer oder dem Nachlassverwalter vorzunehmen (Anschriften Käufer/Verkäufer, Zählerstand, Bankverbindungen usw.). Nur so ist gewährleistet, dass eine ordnungsgemäße und korrekte Abrechnung erfolgen kann. Hierzu ist im Rechnungsamt ein entsprechendes Formular erhältlich. Dieses können Sie vor Ort telefonisch oder per Email anfordern.

Weder die Grundbucheinsichtsstelle noch das Notariat dürfen den Eigentumsübergang von Grundstückseigentum an das Steueramt der Gemeinde zur Änderung der Gebührenstammdaten weiterleiten. Oft gehen sowohl Verkäufer als auch Käufer eines Grundstücks davon aus, dass dies automatisch so erfolgt. Das ist nicht der Fall. Deshalb ist die aktive Änderungsmeldung des bisherigen und künftigen Eigentümers notwendig.

Ihre Ansprechpartnerin ist Frau Maurer, Tel. 07633/9310-22 vom Rechnungsamt, Email-Adresse: gabriele.maurer@boetzingen.de

Das Rechnungsamt

IMPRESSUM

Herausgeber: Bürgermeisteramt, Hauptstraße 11, 79268 Bötzingen.

Verantwortlich für den redaktionellen Teil:

Bürgermeister Schneckenburger oder Stellvertreter.

Für den Anzeigenteil/Druck:

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG, Messkircher Str. 45,
78333 Stockach, Tel. 07771/93 17-11, Fax: 07771/93 17-40.

E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de | Homepage: www.primo-stockach.de

Herbstferienbetreuung 2026 für Grundschüler

Liebe Eltern, liebe Kinder,

in diesem Jahr bietet die Gemeinde Eichstetten am Kaiserstuhl - **in Kooperation mit der Gemeinde Bötzingen** - erstmalig eine Kinderbetreuung in den Herbstferien an. Die Betreuung **in den Herbstferien findet nur in Eichstetten** statt. In Bötzingen wird keine Betreuung angeboten. Eine Anmeldung ist nur in Eichstetten möglich. Es gelten die Regelungen und Gebührensätze der Gemeinde, die die Ferienbetreuung durchführt. Die Wege (Bringen, Abholen) liegen in der Verantwortung der Eltern.

Es dürfen Kinder ab der **1. Klasse bis einschließlich Kinder der 4. Klasse** daran teilnehmen.

Die genauen Termine für dieses Jahr lauten:
Montag, 26.10.2026 bis Freitag, 30.10.2026
jeweils von 08.00 - 14.00 Uhr

Die Kosten belaufen sich auf **130,- €** für die gesamte Woche. Darin enthalten sind: Getränke, Frühstück, warmes Mittagessen, Bastel- und Spielmaterial sowie die Kosten für die Betreuungskräfte. Das Angebot ist nur für die gesamte Woche buchbar.

Wir behalten uns aufgrund von Kapazitätsgrenzen vor, vorrangig Schulkinder mit Rechtsanspruch (Klasse 1) in die Ferienbetreuung aufzunehmen. Übrige Plätze werden an die älteren Schulkinder vergeben.

Bitte melden Sie Ihr Kind bis zum 09.10.26 unter <https://eichstetten.feripro.de> verbindlich an.

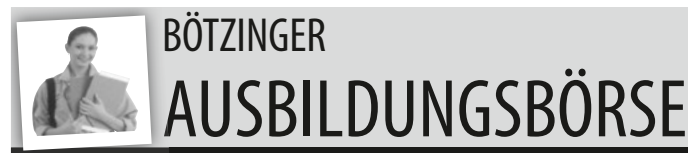
Nach der Anmeldung bzw. der Zuteilung überweisen Sie die Kosten von **130,- €** pro teilnehmendem Kind bis zum **16.10.2026** mit dem Betreff: **Herbstferienbetreuung** sowie dem **Namen des Kindes** auf das folgende Konto:

Gemeinde Eichstetten
Volksbank Breisgau-Nord eG
IBAN: DE08 6809 2000 0010 1029 87

Wichtiger Hinweis: Sollten sich Kinder während des Ferienprogramms nicht an die Regeln halten, behalten wir uns vor, sie vom Programm auszuschließen. Eine Rückerstattung der Kosten ist in diesem Fall nicht möglich. Für Rückfragen kontaktieren Sie mich bitte unter **ferienprogramm@eichstetten.de** oder Tel. 01515/7300809

Maxine Wiedemann

Koordination Ferienbetreuung



„Werde Macher von Morgen – Starte deine Ausbildung 2027 bei uns!“

Du hast deinen Abschluss in der Tasche und kannst es kaum erwarten, nach der Schule echte Projekte in die Tat umzusetzen?

Du hast Lust, in einem jungen, motivierten Team Komponenten für unsere Edelstahlprodukte zu fertigen oder an selbst entwickelten Produktionsanlagen zu tüfteln?

Dann bist du bei uns genau richtig! Wenn du mehr über den Arbeitsalltag der Auszubildenden bei der Firma zimmerlin erfahren möchtest, schau doch einfach auf unserer Homepage oder auf Instagram vorbei.



zimmerlin GmbH Edelstahl-Technik
 Jürgen Helde
 bewerbung@zimmerlin.de
 +49 7663 6088-33

Berufe praxisnah erleben: Praktikumswochen starten am 12. Oktober 2026

Vom 12. Oktober bis zum 06. November 2026 finden wieder die Praktikumswochen Baden-Württemberg statt. Schülerinnen und Schüler ab der 8. Klasse können unkompliziert in verschiedene Unternehmen hineinschnuppern und erleben, welche Berufe am besten zu ihnen passen. Zum Start des diesjährigen Aktionszeitraumes betont Wirtschaftsministerin **Dr. Nicole Hoffmeister-Kraut**: „Viele Unternehmen zeigen auch in herausfordernden Zeiten ein außerordentliches Engagement in der beruflichen Ausbildung. Sie geben mittels Praktika Schülerinnen und Schülern die Chance, Berufe selbst kennenzulernen und in die Arbeitswelt hineinzuschnuppern. Der beste Einstieg in den Beruf und einen Betrieb ist das persönliche Kennenlernen. Mit den Praktikumswochen bieten wir jungen Menschen dazu die ideale Gelegenheit. Mit direkten Einblicken können sie sich besser für einen Beruf entscheiden, und auch eine Bewerbung für ein längeres Praktikum oder auf einen Ausbildungsplatz fällt viel leichter, wenn man ein Unternehmen bereits kennt.“

Kultusminister **Andreas Jung** ergänzt: „Die Praktikumswochen Baden-Württemberg bieten Schülerinnen und Schülern eine interessante Gelegenheit, die Vielfalt der verschiedenen Berufe kennenzulernen und ihre beruflichen Interessen zu entwickeln. Durch die Praktika können sie wertvolle Erfahrungen sammeln und Kontakte knüpfen, die ihnen bei ihrer beruflichen Orientierung helfen. Ich danke den Unternehmen dafür, dass sie den Schülerinnen und Schülern den praktischen Einblick in ihre Betriebe ermöglichen. Ich bin davon überzeugt, dass Schülerpraktika ein Gewinn für die Schülerinnen und Schüler, aber gleichermaßen auch für die Betriebe in unserem Land sind.“

Die Vermittlungsplattform der Praktikumswochen Baden-Württemberg unterstützt landesweit junge Menschen ab der 8. Klasse bei der Suche nach Tagespraktika in verschiedenen Branchen. Eine Teilnahme steht auch Jugendlichen offen, die nicht mehr die Schule besuchen. Um erste berufliche Kontakte zu knüpfen und daran längere Praktika sowie Ausbildungsverhältnisse anzuschließen, sind die Praktika ein unkomplizierter Weg.

Die Anmeldung erfolgt unter **<https://praktikumswoche.de/regionen/baden-wuerttemberg>** mit einem kurzen Profil – ohne Lebenslauf und ohne Noten. Auf der Plattform gibt es zudem auch Erklärvideos und weitere Einzelheiten zum Ablauf der Praktika. Für ein Praktikum während der Schulzeit können Schülerinnen und Schüler eine Befreiung vom Unterricht bei der Schule beantragen. Die Registrierung für Jugendliche wie auch für Unternehmen ist geöffnet und für alle kostenfrei.

P I N N W A N D

Veranstaltungen, Infos & Berichte für Kinder und Jugendliche

Offener Treff im Jugendclub

Öffnungszeiten:

Montag, 05.10.2026 16.00 - 18.00 Uhr	Turniertag – ihr bestimmt welches!
Donnerstag, 08.10.2026 14.30 - 17.30 Uhr	Geschlossen – wegen Fortbildung
Montag, 12.10.2026 16.00 - 18.00 Uhr	Wir backen Apple-Crumble
Donnerstag, 15.10.2026 14.30 - 17.30 Uhr	Herbstliches Bastelangebot



Der Jugendclub liegt im Keller der Grundschule. Zweimal pro Woche gibt es hier einen offenen Kinder- und Jugendtreff – ein **kostenloses Angebot** des Kinder- und Jugendreferats. **Ohne Anmeldung** können Kinder und Jugendliche vorbeischaun, gemeinsam chillen, Musik hören, backen, kochen, basteln, Tischkicker, Billard, Tischtennis, Airhockey oder Darts spielen.

Kontakt:

Theresa Pape
Tel. 07663/931021
Mobil 0151-18016523
jugendreferat@boetzingen.de



Hands on Nature, Anpacken für die Natur

Neues Jugendprojekt im Raum Freiburg hat noch freie Plätze

Biotoppflege und Exkursionen stehen auf dem Programm der neuen Freiburger Gruppe / Jetzt noch anmelden!
Es gibt noch freie Plätze beim Jugendprojekt „Hands on Nature“.

Jugendliche ab 12 Jahren können sich für die Gruppe des neuen Naturschutzprojekts in Freiburg und Umgebung anmelden. Bei Biotoppflegeeinsätzen und Exkursionen setzen sie sich ganz praktisch für den Erhalt der Artenvielfalt ein und entdecken die Artenvielfalt in der Natur. „Hands on Nature – Rausgehen. Anpacken. Dinge bewegen.“ ist ein Projekt des Landesnaturschutzverbands Baden-Württemberg (LNV), das zusammen mit dem Landschaftserhaltungsverband Breisgau-Hochschwarzwald (LEV) viele spannende Lebensräume besucht und aktiv wird. Wir wollen mit ‚Hands on Nature‘ Jugendlichen die Möglichkeit geben, selbst anzupacken und sich für die Natur vor Ort stark zu machen, freut sich Reinhold Treiber als Geschäftsführer des LEV.“ Neben Einsätzen im praktischen Naturschutz stehen Exkursionen auf dem Programm, bei denen die Teilnehmenden die Tiere, Pflanzen und Lebensräume noch besser kennenlernen, für deren Schutz sie sich einsetzen. In Freiburg wird die erfahrene Biologin Gabriele Lebender die Gruppe leiten. „Die Teilnehmenden erwartet ein spannendes und vielfältiges Programm in den unterschiedlichsten Biotopen“, sagt Lebender. „Mit unseren praktischen Einsätzen werden wir mithelfen, diese Gebiete so zu gestalten, dass sie bedrohten Arten Lebensräume bieten. Ich freue mich darauf, mit den Jugendlichen auf Entdeckungsreise zu gehen!“ Geplant sind unter anderem Einsätze für die Gelbbauchunke und viele andere Arten. Dazu gehört es, Feuchtgebiete zu pflegen, Flächen zu mähen und mit dem Spaten Senken zu verbessern. Daneben wird die Gruppe gegen invasive Arten wie den Staudenknöterich vorgehen, heimisches Saatgut etwa von Wildrosen und Flaumeichen sammeln sowie Gehölze zurückschneiden. Die Freiburger Gruppe wird sich in den kommenden beiden Schuljahren 13-mal zur Biotoppflege und zu Exkursionen treffen. Dabei wird sie – abhängig vom Thema – von Expertinnen und Experten begleitet.

Anmeldungen sind jetzt möglich – für ein Schuljahr oder gleich für beide. Das Programm ist kostenlos, es fällt nur ein Verpflegungsbeitrag von 50,00 Euro pro Jahr an.

Infos und Anmeldung:

Kathrin Schlecht, Projektleiterin, Telefon: 0711-248955-27, info@handsonnature.de, www.handsonnature.de
„Hands on Nature“ ist ein neues Projekt des Landesnaturschutzverbands Baden-Württemberg und setzt das Projekt mit Unterstützung der Stiftung Naturschutzfonds Baden-Württemberg um, gefördert aus zweckgebundenen Erträgen der Glücksspirale.



FUNDSACHEN

Fundsachen September

- Goldener Ehering ohne Gravur
- einzelner silberner Ohrring
- Schwarze Kunstleder Jacke
- Rot-silbernes Herrenfahrrad, Alubuch Kotter
- Schlüsselbund an langem roten Band mit 7 Schlüsseln, davon 2 Hausschlüssel
- Schwarze Weste Marke Only, Größe L
- Schlüsselanhänger mit Fahrrad- / E-Roller-Schlüssel und kleinem Schlüssel
- Blauer und roter Taschenschirm

Die Fundsachen können von den Eigentümern zu den üblichen Öffnungszeiten im Rathaus, Hauptstr. 11, Zimmer 0.03, Frau Gleichauf, Tel.: 07663/9310-38 abgeholt werden. Sie finden die Fundsachen der letzten 3 Monate auch, wenn Sie auf unserer Homepage www.boetzingen.de auf den Reiter „Aktuell“ klicken und dann auf „Fundsachen“. Seit Mai werden die Fundsachen aus der Turn- und Festhalle regelmäßig monatlich ins Fundbüro gebracht aber nicht einzeln aufgenommen!



VOLKSHOCHSCHULE Kaiserstuhl-Tuniberg

Demnächst startet...

Politik – Gesellschaft – Umwelt

- Eure Einheit, unsere Einheit - An wen erinnern wir?
Donnerstag, 08.10.2026, 1x, 18:00 - 19:30 Uhr, kostenfrei / Online
- China entdecken - gut vorbereitet auf die Reise.
Freitag, 09.10.2026, 2x, 18:00 - 19:30 Uhr, 20,- € / Bötzingen
- Faktor zehn - 90% weniger Stromverbrauch im Haushalt. Nicht von heute auf morgen aber mit der Technik von heute.
Montag, 12.10.2026, 1x, 18:00 - 20:15 Uhr, kostenfrei / Bötzingen
- Warum folgen wir Influencern auf Social Media? Wer sind Influencer und warum können sie uns beeinflussen? Der Vortrag zeigt, was die Forschung über Influencer herausgefunden hat, was erfolgreiche Influencer ausmacht.
Dienstag, 13.10.2026, 1x, 18:00 - 19:30 Uhr, kostenfrei / Online
- Bestattungsformen - Was ist möglich? Einblick in verschiedene Bestattungsformen mit Wissenswertem rundum Bestattung, Abschied und Vorsorge.
Mittwoch, 14.10.2026, 1x, 18:00 - 19:30 Uhr, 10,- € / Bötzingen
- Sternwarte March - Beobachtungsabend. Entdecken Sie die aufsteigenden Herbststernbilder und den kraterübersäten Mond.
Donnerstag, 15.10.2026, 1x, 19:30 - 21:30 Uhr, 10,-€/8,-€ Kinder und Jugendliche

Kultur – Gestalten

- SoulCollage - Kreatives Arbeiten mit Bildern.
Samstag, 10.10.2026, 1x, 14:00 - 17:00 Uhr, 35,- € / Bötzingen
- Kreativ mit KI - Schreiben, Visualisieren, Planen mit künstlicher Intelligenz. Lernen Sie, wie KI-gestützte Tools wie ChatGPT, Suno, Gamma.app oder Ideogram beim Schreiben, Gestalten, Präsentieren und Visualisieren unterstützen können.
Mittwoch, 14.10.2026, 4x, 18:30 - 20:00 Uhr, 70,- € / Online

- Hinter den Kulissen - Theaterführung im Theater Freiburg. Wolfgang Schröder, ehemaliger langjährige Mitarbeiter beim Theater, führt Sie durch die Werkstätten und erzählt Ihnen die Geschichte des Theaters. Für Erwachsene.
Freitag, 16.10.2026, 1x, 15:30 - 17:00 Uhr, 7,- €

Gesundheit – Sport

- Ganzheitliches Sehtraining - Entspannung für die Augen.
Montag, 05.10.2026, 1x, 19:00 - 20:15 Uhr, 15,- € / Bötzingen
- Hoop Dance Anfänger und Wiedereinsteiger. Hoopdance ist nicht nur ein tolles Workout, sondern auch ein kreativer Weg in Bewegung zu kommen
Dienstag, 06.10.2026, 11x, 18:30 - 19:30 Uhr, 63,- € / 44,- Jugendliche ab 16 Jahre / Bötzingen
- HoopFit. Der Reifen trainiert Muskeln, Ausdauer und Koordination. Hoop Fitness ist das Ganzkörperworkout mit Spaßfaktor!
Dienstag, 06.10.2026, 11x, 17:15 - 18:15 Uhr, 63,- € / Bötzingen
- Hoop Dance Fortgeschrittene.
Mittwoch, 07.10.2026, 12x, 18:15 - 19:30 Uhr, 86,- € / Bötzingen
- Eutonie - Becken.Beine.Füße. Lernen Sie die Spannungszustände Ihres Körpers kennen und regulieren.
Samstag, 10.10.2026, 1x, 09:30 - 11:30 Uhr, 13,- € / Bötzingen
- Eutonie - Rücken.Schulter.Nacken. Die seit 100 Jahren angewandte Methode wird mittlerweile auch in Reha-Kliniken und Schmerzzentren angewandt.
Samstag, 17.10.2026, 1x, 09:30 - 11:30 Uhr, 13,00 € / Bötzingen
- Klangreise mit Kristallklangschaalen. Klänge wirken beruhigend auf unser Nervensystem und können so körperliche und geistige Entspannung fördern.
Samstag, 17.10.2026, 1x, 13:30 - 15:00 Uhr, 18,- € / Gottenheim
- Mini-Yoga-Retreat: eine entspannte Reise für alle Sinne. Wohltuende Auszeit für Körper und Geist für AnfängerInnen und Erfahrene.
Samstag, 17.10.2026, 1x, 10:00 - 13:00 Uhr, 25,- € / Gottenheim

Ernährung

- Regionale Kennzeichnungen und Biodiversität beim Lebensmittelkauf.
Mittwoch, 07.10.2026, 1x, 18:00 - 19:30 Uhr, kostenfrei / Online
- Keine Angst vor Hefeteig. Süßer Hefeteig für Glücksschweinchen und Zintschnecken, herzhafter Brotteig für Baguette oder Grissini.
Donnerstag, 15.10.2026, 1x, 18:00 - 21:30 Uhr, 25,- € zzgl. Lebensmittelkosten 10,- € / Bötzingen
- Kräuter u. Früchte im Herbst für Gesundheit u. Genuss. Heimische Pflanzen und Früchte neu entdecken und in der Küche verwerten.
Freitag, 16.10.2026, 1x, 18:00 - 22:00 Uhr, 28,- € zzgl. Lebensmittelkosten 12,- € / Bötzingen

Junge vhs

- Zaubern lernen-für (Groß-)Eltern mit Kindern. Gemeinsames Zaubern verbindet. Entdecken Sie mit Ihren Kindern/Enkeln gemeinsam die fantastische Welt des Zauberns.
Samstag, 17.10.2026, 1x, 09:00 - 12:00 Uhr, Kursgebühr 15,- € pro Person zzgl. Materialkosten 8,- € pro Person / Bötzingen



BEGEGNUNGSRAUM „MITTENDRIN“

MITTENDRIN...

... der Begegnungsraum der Lebenshilfe in Kooperation mit der Gemeinde Bötzingen

Spiele für Viele – Karten auf den Tisch!

Ihr habt Lust auf einen gemütlichen Abend, nette Gesellschaft und ein bisschen gesunden Ehrgeiz? Dann kommt zu „Spiele für Viele“ ins Mittendrin!

Diesmal dreht sich alles um Kartenspiele: Wir spielen Canasta, Romé und Skyjo – und wenn ihr Lust auf etwas Neues habt, könnt ihr bei uns sogar Samba-Canasta und Zehnerle kennenlernen und ausprobieren. Vorkenntnisse sind natürlich nicht nötig – schließlich haben wir alle irgendwann einmal angefangen, die richtigen Karten in der Hand zu halten.

Bei uns geht es aber nicht nur ums Gewinnen (auch wenn das natürlich niemand zugeben möchte). Es wird gesnackt, geschwatzt, gelacht und gespielt. Dazu gibt es Tee und andere Getränke – also alles, was man für einen entspannten und geselligen Abend braucht.

Unsere Runde ist klein, aber sehr herzlich – und wir würden uns riesig freuen, wenn ihr einfach mal dazukommt und den Spieleabend mit uns belebt. Egal, ob ihr passionierte Kartenspieler seid oder schon beim Gedanken an „Trumpf“ nervös werdet: Ihr seid herzlich willkommen!

Also: Einfach vorbeischauen und Spaß haben.

Wir freuen uns auf euch – denn gemeinsam spielt es sich einfach schöner!

Folgende Angebote finden in den nächsten zwei Wochen statt:

Dienstag, 06.10.2026	10.00 bis 12.30 Uhr	Schnippelküche Wir kochen aus Lebensmitteln der Lebensmittelrettung ein Mittagessen und Essen gemeinsam.
Dienstag, 06.10.2026	12.00 bis 13.30 Uhr	Gemeinsames Mittagessen ... mit anschließendem Abwasch/ Aufräumen.
Dienstag, 06.10.2026	13.00 bis 16.30 Uhr	Lebensmittelrettung Es können gerettete Lebensmittel abgeholt werden. Spende für Transportkosten erwünscht.
Dienstag, 06.10.2026	15.00 bis 17.00 Uhr	Offener Treff Gemeinsam Zeit verbringen, spielen, Gespräche führen, Fragen zum Mittendrin klären, reinschnuppern.
Dienstag, 06.10.2026	19.00 bis 22.00 Uhr	Cego spielen Wir spielen Cego. Das ist ein altes Kartenspiel. Wir lernen wie es geht und spielen.
Donnerstag, 08.10.2026	16.00 bis 17.00 Uhr	Boule voll cool Wir spielen Boule beim Bouleplatz Bötzingen. Bei Regen fällt das Angebot aus.
Donnerstag, 08.10.2026	18.00 bis 21.00 Uhr	Spiele für Viele – Karten auf den Tisch Wir treffen uns um gemeinsam zu spielen. Es können auch bisher nicht gekannte Spiele erlernt werden.
Freitag, 09.10.2026	15.00 bis 17.30 Uhr	Kreativwerkstatt Hier wird gemalt, gebastelt und was uns sonst noch so Kreatives einfällt.
Dienstag, 13.10.2026	10.00 bis 12.30 Uhr	Schnippelküche Wir kochen aus Lebensmitteln der Lebensmittelrettung ein Mittagessen und Essen gemeinsam.
Dienstag, 13.10.2026	12.00 bis 13.30 Uhr	Gemeinsames Mittagessen ... mit anschließendem Abwasch/ Aufräumen.
Dienstag, 13.10.2026	13.00 bis 16.30 Uhr	Lebensmittelrettung Es können gerettete Lebensmittel abgeholt werden. Spende für Transportkosten erwünscht.

Dienstag, 13.10.2026	15.00 bis 17.00 Uhr	Offener Treff Gemeinsam Zeit verbringen, spielen, Gespräche führen, Fragen zum Mittendrin klären, reinschnuppern.
Donnerstag, 15.10.2026	16.00 bis 17.00 Uhr	Boule voll cool Wir spielen Boule beim Bouleplatz Bötzingen. Bei Regen fällt das Angebot aus.
Freitag, 16.10.2026	15.00 bis 17.30 Uhr	Häkel- und Strickcafé Wir tauschen uns beim Häkeln und Stricken aus unterstützen uns und können es auch lernen.

Die Angebote sind auch im Internet zu finden
www.lebenshilfe-breisgau.de/angebote/begegnungsraum-mittendrin/#Veranstaltungskalender

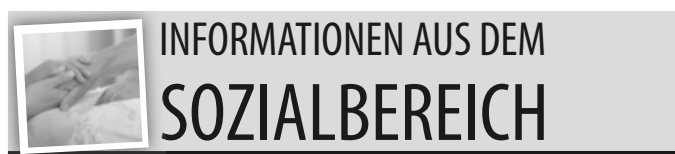
Wir sind auch auf Instagram zu finden:

begegnungsraum_mittendrin

ALLE sind willkommen! Wir freuen uns auf euch!

Euer Team vom Mittendrin

Mittendrin
Hauptstraße 20 – 79268 Bötzingen
mittendrin@lebenshilfe-breisgau.de
Tel.: 0 76 63 / 71 39 878



Informationsveranstaltung der Kirchlichen Sozialstation am 13.10.2026

Mobilität und Eigenbewegung fördern, ohne sich zu belasten

Für pflegende Angehörige, ehrenamtlich Tätige und Interessierte!

Um was geht es?

- Sie möchten Bewegungsabläufe unterstützen und die eigene Gesundheit schützen?
- Sie möchten mehr Sicherheit im Umgang bei Menschen mit Demenz?
- Sie möchten die Selbständigkeit fördern durch kleine bewusste Veränderungen?

In welchen Situationen kann mir das helfen?

Die Einsatz- und Entlastungsmöglichkeiten sind vielfältig erfahrbar, z.B.

- Gehen/Treppe steigen
- Aufstehen/Hinsetzen vom Stuhl/Bett/nach Sturz
- Alltagsaktivitäten
- **Lernen Sie das Angebot der Kinaesthetics kennen**
- **Ein Bewegungs- und Handlungskonzept für die Pflege zu Hause**

Termin: Dienstag, 13.10.2026 von 16.00 bis 18.00 Uhr

Referentin: Kinaesthetics Trainerin Waltraud Knupfer

Ort: Kirchlichen Sozialstation, 1. OG. Hauptstraße 25, 79268 Bötzingen

Kosten: keine Kosten

Anmeldung und Auskünfte unter Tel. 07663/8969214 oder **waltraud.knupfer@sozialstation-boetzingen.de**

Deutsche Rentenversicherung Baden-Württemberg

Vorzeitige Altersrente - Auf was muss ich achten?

Das Regionalzentrum Freiburg lädt zur kostenfreien Informationsveranstaltung "Vorzeitige Altersrente - Auf was muss ich achten?" am **Donnerstag, 26.11.2026 um 16.15 Uhr** ein.

Themen:

- Rentenarten und ihre Voraussetzungen
- Auswirkungen auf die Krankenversicherung
- Rente und Weiterarbeit

Veranstaltungsort: Heinrich-von-Stephan-Str. 3, 79100 Freiburg
Der Vortrag ist **kostenlos** und dauert bis zu 2 Stunden.
Anmeldung per E-Mail an **empfang_fr@drv-bw.de**

Altersvorsorge - Mit wenigen Klicks zum Überblick

Digitale Rentenübersicht:

Gut informiert fürs Alter vorsorgen

Sie fragen sich, wie viel Sie schon für Ihre Altersvorsorge angespart haben? Mit der Digitalen Rentenübersicht erhalten Sie einen gebündelten Überblick über Ihre gesetzliche, betriebliche und private Altersvorsorge. Die Deutsche Rentenversicherung Baden-Württemberg (DRV BW) erklärt wie.

Transparenz auf Knopfdruck

Bislang war die persönliche Altersvorsorgeplanung mit einem hohen Aufwand verbunden: Einmal im Jahr mussten die schriftlichen Standmitteilungen von gesetzlichen, betrieblichen und privaten Vorsorgeträgern mühsam gesichtet werden. Dank der Digitalen Rentenübersicht gehört dieser Aufwand ab sofort der Vergangenheit an. Das Onlineportal auf www.rentenubersicht.de verknüpft die verschiedenen Datensätze und bereitet die voraussichtlichen Alterseinkünfte auf einer zentralen Oberfläche kostenfrei auf. So können Sie etwaige Vorsorgelücken frühzeitig erkennen und beispielsweise bei der DRV BW eine Beratung zur Altersvorsorge buchen.

Mit wenigen Klicks zum Überblick

In drei einfachen Schritten erhalten Sie zeitnah die vollständige Übersicht.

1. Anmelden und registrieren mit der Online-Funktion des Personalausweises und der Steuer-Identifikationsnummer (Steuer-ID).
2. Anfragen der gesetzlichen, betrieblichen und privaten Ansprüche – mit nur einem Klick alle Anbieter auswählen.
3. Ansehen aller angefragten Altersvorsorgeansprüche in einer Gesamtübersicht innerhalb von maximal fünf Tagen.

Sie können eine jährliche Aktualisierung Ihrer Ansprüche einstellen und werden per E-Mail benachrichtigt.

Gut zu wissen

Sie wissen nicht, wie Sie Ihre private Altersvorsorge optimieren können? Die DRV BW unterstützt Sie kostenfrei, unabhängig und individuell bei Ihrer persönlichen Planung. Vereinbaren Sie einen Termin in Ihrer Nähe oder via Video.

Unter **www.drv-bw.de/intensivberatung** finden Sie Ihre Ansprechperson in der Region.

Information

Weitere Informationen enthält die Broschüre „Die Digitale Rentenübersicht: Fragen und Antworten“, diese kann auf **www.deutsche-rentenversicherung.de** heruntergeladen werden.

ALLGEMEINE BÜRGERINFORMATION

Standorte von Defibrillatoren in der Gemeinde Bötzingen

Jemand greift sich ans Herz, sinkt zusammen, wird bewusstlos – was tun?

In so einem Fall kann ein Defibrillator ein Menschenleben retten.



Nachfolgend die Standorte von Defibrillatoren in Bötzingen:

- Bahnhofsgebäude, Bahnhofstraße 15
- am Oberschaffhausener Dorfplatz, Bergstraße 129
- bei der Festhalle, Hauptstraße 15
- Hauswand Verwaltungsgebäude Firma Hauri, Bergstraße 114
- Altes Spritzenhaus, Hauptstraße/Ecke Sieglestraße
- Schwimmbadstraße / Ecke Schubertstraße an der Straßenleuchte bei der Bushaltestelle



KIRCHLICHE NACHRICHTEN

Röm.-Kath. Kirchengemeinde Breisgau-Markgräflerland



Hauptsitz | Joseph-Vomstein-Str. 6 79189 Bad Krozingen

Standort | K+Punkt Hugstetten | Engelgasse 25 | 79232 March

Telefon: +49 7665 425300 | E-Mail: info@kath-margot.de | www.kath-bm.de

GOTTESDIENSTE VOM 03.10. BIS 11.10.2026

Samstag, 03.10.

18.30 Uhr St. Stephan, Gottenheim - Vorabendmesse zu Erntedank - musikalisch mitgestaltet vom Kirchenchor St. Stephan

Sonntag, 04.10. 27. Sonntag im Jahreskreis

09.00 Uhr St. Pankratius, Holzhausen - Eucharistiefeier zu Erntedank - musikalisch mitgestaltet von Apollinarisband
10.30 Uhr Mariä Himmelfahrt, Umkirch - Wortgottesdienst zu Erntedank

10.30 Uhr St. Gallus, Hugstetten - Familienmesse zu Erntedank mit anschließendem Suppeessen im Gallussaal

16.00 Uhr St. Pankratius, Holzhausen - Tiersegnung am Buchsweiler Platz

Dienstag, 06.10.

16.00 Uhr Seniorenpflegeheim, Bötzingen - Eucharistiefeier

Mittwoch, 07.10.

07.00 Uhr Haus Inigo, Bötzingen - Gebet in Stille

18.30 Uhr St. Gallus, Hugstetten - Eucharistiefeier

Donnerstag, 08.10.

18.30 Uhr St. Vincentius, Neuershausen - Eucharistiefeier

19.00 Uhr St. Laurentius, Bötzingen - Zur Ruhe kommen

20.00 Uhr St. Laurentius, Bötzingen - Komplet - das Nachtgebet der Kirche

Freitag, 09.10.

16.00 Uhr Max-Josef-Metzger-Haus, Umkirch - Eucharistiefeier

Samstag, 10.10.

18.30 Uhr St. Georg, Buchheim - Vorabendmesse

Sonntag, 11.10. 28. Sonntag im Jahreskreis

09.00 Uhr Mariä Himmelfahrt, Umkirch - Eucharistiefeier

10.30 Uhr St. Gallus, Hugstetten - Eucharistiefeier

18.30 Uhr St. Laurentius, Bötzingen - AbendRot-Gottesdienst

ABENDROT-GOTTESDIENST

„Schick gemacht für den Sonntag!“ – Herzliche Einladung zum besonderen Predigtgespräch Am **Sonntag, 11.10.2026 um 18.30 Uhr** feiern wir den AbendRot-Gottesdienst in besonderer Weise in **Bötzingen:**

Statt einer klassischen Predigt erwartet Sie ein lebendiges Steh-tisch-Predigtgespräch zum Evangelium vom königlichen Hochzeits-mahl.

Weil es in diesem Evangelium um ein großes Fest und ein ganz be-sonderes „Hochzeitsgewand“ geht, möchten wir Sie einladen. Kom-men Sie an diesem Sonntag gerne besonders festlich oder schick gekleidet zum Gottesdienst!

Lassen Sie uns gemeinsam zeigen, dass der Sonntag für uns ein Festtag ist.

Wer in „Alltagskleidung“ kommt, ist natürlich genauso herzlich will-kommen – denn Gott lädt uns alle ein, genau so, wie wir sind!

Evangelische Kirchengemeinde

PfarrerIn Suse Best, Pfarrhaus Tel.: 07663-7520251

Diakon Markus Rüb: 0162-5418056

Evangelisches Pfarramt, Hauptstr. 44, 79268 Bötzingen

Tel. Pfarramt 07663-1238

E-Mail: boetzingen@kbz.ekiba.de

<https://evangelisch-kaiserstuhl.de/>

Öffnungszeiten des Pfarramts:

Montags: 09.00 Uhr - 12.00 Uhr

Mittwochs: 09.00 Uhr - 12.00 Uhr

Freitags: 09.00 Uhr - 12.00 Uhr

**Diakonie**

Die evangelische Kirchengemeinde ist in vielfältiger Weise diako-nisch tätig, um Menschen beizustehen und zu unterstützen.

- kirchliche Sozialstation Nördlicher Breisgau e.V.,
Tel: 07663/8969-200
- kirchliche Nachbarschaftshilfe Bötzingen & Gottenheim,
Tel: 07663/949484
- evangelischer Kindergarten Bötzingen,
Tel: 07663/723 kiga.boetzingen@kbz.ekiba.de

Sonntag, 04.10.2026

18.00 Uhr Sperrangelweit-Abendgottesdienst mit Projektchor, Suse Best und Team.

Gelobt seist du, mein Herr,
mit allen deinen Geschöpfen. ♥

Tiersegnung

am 4. Oktober um 16:00 Uhr
beim Buchweiler Platz,
March-Holzhausen

Der heilige Franziskus hatte ein inniges Verhältnis zu seinen tierischen Mitgeschöpfen. Wer mit einem Haustier lebt, wünscht für dieses Familienmitglied nur Gutes. Dazu gehört auch Gottes Segen.

Am Gedenktag des heiligen Franziskus segnen wir Ihre großen und kleinen Freunde auf dem Platz, auf dem früher bei Holzhausen die Buchweiler Kapelle stand.

Bei sehr schlechtem Wetter wird die Feier abgesagt.

Sitzgelegenheiten bitte bei Bedarf mitbringen.

Bitte passen sie gut auf ihre mitgebrachten Tiere auf.

Die Kulturstätte Buchweiler finden Sie an der Straße von Holzhausen in Richtung Bottingen, kurz nach dem Ortsausgang Holzhausen auf der linken Seite.

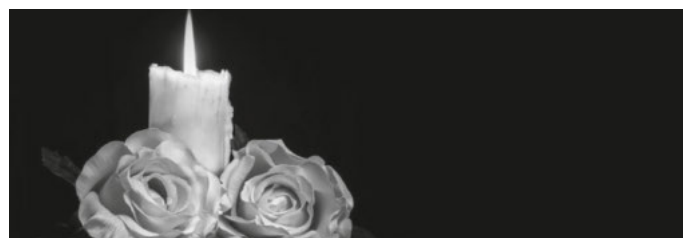
Wir freuen uns schon sehr auf diesen Gottesdienst mit ganz besonderen Teilnehmern.

Diakon Reinhard Burs



Röm.-kath. Kirchengemeinde
Breisgau - Markgräflerland
St. Alban Bad Krozingen

Hauptstz: | Joseph-Vomstein-Str. 6 | 79189 Bad Krozingen
Standort | K+Punkt Hugstetten | Engelgasse 25 | 79232 March
Telefon: +49 7665 425300 | E-Mail: info@kath-margot.de | www.kath-bm.de

**Sperrangelweit****Abendgottesdienst mit Projektchor****Ev. Kirche Bötzingen****04. Oktober 2026, 18:00 Uhr****Thema:****Perspektivwechsel**

Ev. Kirchengemeinde Bötzingen und Gottenheim, Hauptstraße 44, 79268 Bötzingen

19. SONNTAG NACH TRINITATIS – 11.10.2026

10.30 Uhr ökumenischer Erntedank-Gottesdienst mit den Kindern des evangelischen und katholischen Kindergartens sowie Pfarrerin Suse Best und Gemeindereferent Hans Baulig in der Festhalle Bötzingen. Alle Kinder dürfen gerne ihre Erntekörbchen zum Gottesdienst mitbringen.

Unsere Gottesdienste werden aufgezeichnet und sind am selben Tag ab ca. 15.00 Uhr auf unserer Homepage abrufbar.

<https://evangelisch-kaiserstuhl.de/gottesdienste/stream-gottesdienste-youtube/>

Außerdem können auf der Seite GOTTESDIENSTE auch die Gottesdienste des letzten Monats aufgerufen werden.



Mittwoch, 07.10.2026

09.00 Uhr Zeit mit Gott, offener Gebetskreis

09.30 Uhr Spielgruppe

20.00 Uhr Probe Bläserkreis

Donnerstag, 08.10.2026

19.30 Uhr KGR Sitzung

Freitag, 09.10.2026

18.00 Uhr Feierabendgottesdienst im Gemeindehaus

Am kommenden Freitagabend, 09.10. können Sie im Wochenend-Gottesdienst die Woche ausklingen lassen. Ab 18.00 Uhr ist Zeit, anzukommen und Gebetsanliegen aufzuschreiben. Im Gottesdienst blicken wir zurück auf die Woche. Mit dem Evangelium für den Sonntag richten wir den Blick wieder nach vorne. Am Schluss stehen die Fürbitte und die Möglichkeit, sich segnen zu lassen. Anschließend gibt es im Foyer noch ein Glas Wein.

19.00 Uhr Jugendgruppe lighthouse

Vorankündigung des Seniorennachmittags am Dienstag, 13.10.2026

Wir laden herzlich zum Seniorennachmittag auf Dienstag, 13.10.2026 ab 14.30 Uhr in den Gemeindesaal ein. Dieses Mal steht das "alte Bötzingen" auf interessante und vielfältige Weise im Mittelpunkt. Aber natürlich gibt es auch wieder Tee und Zopf, Zeit für Gespräch, singen und lachen, - das Vorbereitungsteam freut sich auf einen geselligen Nachmittag mit EUCH, seid herzlich willkommen.

Vielen Dank für die Spende

Die Tagespflege der Kirchlichen Sozialstation in Bötzingen bedankt sich für die Spende in Höhe von 1082,15 € anlässlich der Kollekte des diesjährigen ökumenischen Weinfestgottesdienstes. Herzlichen Dank an alle Spender und Spenderinnen. Mit Ihrer Gabe unterstützen Sie die Anschaffung eines neuen Rollstuhlgeeigneten Busses für Ihre Tagespflege in Bötzingen.

Ihre Mitarbeitenden der Sozialstation
mit Vorstand Jörg Böcherer

**Der Bibelspruch für die kommende Woche steht in Psalm 145,15
Aller Augen warten auf dich, und du gibst ihnen ihre Speise zur rechten Zeit.**

Ev. Gemeinde AB Bötzingen

Kirchweg 21

Gemeindepastor: Matthias Braun

Matthias.braun@ab-verband.org

Tel: 9142561 • www.gemeinschaft-boetzingen.de



Jesus spricht: Wer diese meine Rede hört und tut sie, der gleicht einem klugen Mann, der sein Haus auf Fels baute. (Matth. 7,24)

Wir laden ganz herzlich zu unseren Veranstaltungen ein:

Freitag, 02.10.2026

09.30 Uhr Eltern-Kind-Treff (für Eltern mit Babys und Kleinkinder)

Sonntag, 04.10.2026

10.30 Uhr Erntedank-Gottesdienst mit anschließendem Mittagessen

Montag, 05.10.2026

18.00 Uhr Jungschar für Jungs ab der 1. Klasse

19.00 Uhr Teenie-Kreis für Teens von 13-16 Jahren

Mittwoch, 07.10.2026

08.00 Uhr Gemeindegebet

20.00 Uhr Bibelabend

Donnerstag, 08.10.2026

17.00 Uhr Mädchenjungschar (1.-4. Klasse)

18.00 Uhr Mädchenjungschar (5.-7. Klasse)

Unsere Gottesdienste werden auch online übertragen und können auf

<https://www.youtube.com/c/EvangelischeGemeindeBötzingenAB> oder durch Abscannen des QR-Codes angeschaut werden.



Für weitere Informationen zu unserer Gemeinde und zu unseren Veranstaltungen laden wir Sie ein, unsere Homepage unter www.ev-gemeinde-boetzingen.de zu besuchen oder scannen Sie einfach den QR-Code ab.



Wir wünschen allen Leserinnen und Lesern ein gesegnetes Wochenende!

Jehovas Zeugen

Versammlung Bötzingen

Königreichssaal, Holderackerstr. 7, 79346 Endingen

Samstag, 03.10.2026 um 09.40 Uhr

Kreiskongress „Glücklich ist, wer auf Jehova vertraut“

Kongress Saal in Mulhouse

31, Allée Robert Schuman

68840 Pulversheim

Donnerstag, 08.10.2026, 19.30 - 21.15 Uhr

Zusammenkunft: Unser Leben und Dienst als Christ

Wer einen Gottesdienst von Jehovas Zeugen digital besuchen möchte, kann einen Zugang über das Kontaktformular auf der Website

<https://www.jw.org/de/jehovas-zeugen/wuenschen-sie-einen-besuch/> erfragen.

Weitere Hinweise und Informationen sowie das komplette Onlineangebot in Form von Videos und Downloads findet man auf www.jw.org. Interessierte Personen sind jederzeit willkommen.

Christus Zentrum Bötzingen

Im Ried 1

www.christuszentrumboetzingen.de

Sonntags 10.00 Uhr Gottesdienst

Sonntag, 04.10. Gemeinsames Mittagessen

Dienstags 19.30 Uhr Gebetsabend

„Denn wir kämpfen nicht gegen Menschen, sondern gegen Mächte und Gewalten des Bösen, die über diese gottlose Welt herrschen und im Unsichtbaren ihr unheilvolles Wesen treiben.“ (Epheser 6:12)

Das man die Probleme in dieser Welt nicht mit Krieg und Gewalt lösen kann ist offensichtlich. Denn der Ursprung des Übels und aller Konflikte ist im Herzen des Menschen zu suchen. Und obwohl die Bibel es für unheilbar erklärt, bietet sie uns doch gleichzeitig die göttliche Therapie durch Jesus Christus an!

Neuapostolische Kirche Bötzingen-Breisach

Markgrafenstraße 8, 79268 Bötzingen

Über den QR-Code können Sie unsere Gottesdienstzeiten entnehmen.

Kontakt: Gemeindeleiter Thomas Müller
Telefon: +49 (0)176 48603066
E-Mail: t.mueller.nak@gmail.com



DITIB

Türkisch-Islamische Union der Anstalt für Religion e. V.

Die Moschee ist zu den normalen Gebetszeiten geöffnet. **Freitagsgebet um 14.30 Uhr.** Die Freitagspredigt wird auch auf Deutsch gehalten und ist zusätzlich unter www.ditib.de nachzulesen.
Kontaktperson: Herr Cihat Yazar, Telefon: 0173-6564777



Treffen der Ehrenabteilung

Die Ehrenabteilung der Feuerwehr trifft sich am **Mittwoch, 07.10.2026 um 18.00 Uhr** im Gerätehaus.



Vereinsgemeinschaft Bötzingen

Mitgliederversammlung der Vereinsgemeinschaft Bötzingen mit Aufstellung des Veranstaltungskalender 2027

Zur Mitgliederversammlung der Vereinsgemeinschaft Bötzingen am **Montag, 19. Oktober 2026, um 20.00 Uhr** laden wir **in den Bürgersaal** des Rathauses ein.

An diesem Termin soll auch der Veranstaltungskalender für das Jahr 2027 erstellt werden. Die Verantwortlichen werden gebeten die Termine innerhalb der Vereine und Organisationen rechtzeitig abzusprechen. Ergänzend werden zur Erstellung des Veranstaltungskalenders **alle** Vorstände der Bötzinger Vereine eingeladen. Bei den Wahlen sind nur die Mitglieder der Vereinsgemeinschaft stimmberechtigt.

Tagesordnung:

1. Begrüßung durch den Vorsitzenden
2. Veranstaltungskalender 2027
3. Bericht des 1. Vorsitzenden über das vergangene Geschäftsjahr
4. Bericht des Kassenwarts
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Entlastung der Vorstandschaft
7. Festlegung der Stimmberechtigten und Ernennung des Wahlleiters
8. Wahlen
 - a) 1. Vorstand
 - b) Beisitzer (3 von 4)
 - c) Kassenprüfer (1 von 2)
9. Verschiedenes
Karlheinz Meier
1. Vorsitzender der Vereinsgemeinschaft

Tennisclub Kaiserstuhl Bötzingen e.V.

Einladung zur außerordentlichen Mitgliederversammlung

Der Vorstand lädt alle Mitglieder ein zur Mitgliederversammlung am heutigen **Freitag, 02. Oktober 2026 um 20.00 Uhr** im Clubheim in Bötzingen

Tagesordnungspunkte:

1. Begrüßung
2. Satzungsänderung
3. Wahlen zum Vorstand
 - 1. Vorstand
 - Schatzmeister
4. Verschiedenes (u.a. neue Hallenordnung)

Mit sportlichen Grüßen

Daniel Thoma

Klaus Lauppe

1. Vorsitzende

Musikverein Bötzingen

Save the date:

05.12. Wunschkonzert

Interne Termine:

- 02.10. Probe
- 08.10. Probe
- 11.10. Erntedank
- 15.10. Probe
- 16.-18.10. Moosenmähle

Der Musikverein Bötzingen wünscht allen ein schönes Wochenende!
www.mv-boetzingen.de

Turnverein Bötzingen

Abt. Handball

Ergebnisse vom letzten Spieltag:

D-Mädels

SG Bötzingen/March – SG Waldkirch/Denzlingen	42:16
SG Bötzingen/March 2 –	
HRR Meißenheim/Nonnenweiler/Ottenheim 2	26:15

D-Jungs

SG Bötzingen/March – SG Freiburg 2	24:16
SG Bötzingen/March 2 – SG ERA 2	20:15

C-Jungs

SG Bötzingen/March – HC Emmendingen	50:34
-------------------------------------	-------

B-Jungs

SG Bötzingen/March – FT 1844 Freiburg	32:33
---------------------------------------	-------

Damen

TV Bötzingen – TSV Freiburg-Zähringen 2 **20:19**

Am vergangenen Sonntag starteten unsere Damen mit dem ersten Heimspiel in die neue Saison. Nach 7:56 Minuten Abwehrschlacht und sehr guter Torwartleistung eröffnete Zähringen das Spiel mit dem ersten Treffer, an den unsere Damen kurz drauf anschließen konnten. Nach einer torarmen Halbzeit konnte man mit einem Tor Rückstand (8:9) in die Halbzeit gehen. Zu Beginn der zweiten Halbzeit hatten unsere Damen Startschwierigkeiten, weshalb sich Zähringen mit 4 Toren absetzen konnte. Dank eines starken Kampfgeistes der gesamten Mannschaft konnte man den Rückstand wieder aufholen und in der 55. Minute das Spiel drehen, sodass man das Spiel am Ende mit 20:19 für sich entscheiden konnte. Es spielten: Tamara (Tor), Nikola (Tor), Julia (1), Marie-Flora (3), Emili (1), Fabienne (2), Melanie (6), Anastasia (3), Sina (1), Jessica, Svenja, Lara (1), Vanessa, Letitia, Esther (2)

Herren

Nach einem starken dritten Platz in der letzten Saison und dem damit verbundenen Aufstieg, spielen die Herren des TVB in der kommenden Saison 2026/27 in der Bezirksliga Süd. Als neuen Haupttrainer dürfen wir Tobias Wieland begrüßen. Unterstützt wird er von Lars Lappe, der bereits in den vorherigen Saisons im Trainer-team tätig war. Die Mannschaft hat keine Abgänge zu verzeichnen und kann auf der Arbeit und dem Fortschritt der letzten Spielzeit aufbauen. Dabei wird sie von den drei Neuzugängen Yannick Appel, Sören Kopp und Tim Seltmann verstärkt. Die Vorbereitung wurde intensiv genutzt, um in der kommenden Saison einen bleibenden Eindruck in der Bezirksliga Süd zu hinterlassen. Die Mannschaft ist bereit für die Saison 2026/27 und freut sich über alle Zuschauer in der Adam-Treiber-Halle! Außerdem freut sich die Mannschaft immer noch über „Alte Hasen“ und neue Gesichter, die Lust auf Handball haben - Kommt gerne vorbei!

Trainingszeiten Herren:

Dienstag (alle zwei Wochen): 19.45 - 22.00 Uhr
Donnerstag: 19.45 - 22.00 Uhr

Pokalspiel:**SG Köndringen/Teningen 4 - TV Bötzingen 43:33**

Die Saison 2026/27 startete für unsere Herren auswärts mit dem Pokalspiel gegen die vierte Mannschaft der SG Köndringen/Teningen. Nach einer langen Vorbereitung galt es die einstudierten Abläufe auf die Platte zu bringen. In der ersten Halbzeit konnte man durch einen starken Abwehrverbund und einen schnellen Angriff in einem offenen Spiel mithalten. Zu Beginn der zweiten Halbzeit konnten die Gegner während einer schwächeren Phase auf 5 Tore wegziehen. Diesen Abstand konnten die Herren des TVB zwar bis zehn Minuten vor Spielende halten, die Mannschaft schaffte es leider nicht nochmal heranzukommen und musste sich am Ende 43:33 geschlagen geben. Dennoch konnte aus der ersten Halbzeit viel Positives gezogen werden und die Mannschaft blickt mit Zuversicht und Entschlossenheit auf das erste Saisonspiel am kommenden Sonntag, den 04. Oktober, auswärts gegen den TV Todtnau um 17.30 Uhr.

Heimspiele am Samstag, 03.10.2026 in Buchheim

13.00 Uhr SG Bötzingen/March - SG Waldkirch/Denzlingen 2 **E-Jungs**

14.00 Uhr SG Bötzingen/March - TV Gundelfingen **D-Jungs**

15.15 Uhr SG Bötzingen/March 2 - TV Gundelfingen 2 **D-Jungs**

16.30 Uhr SG Bötzingen/March - HSG Freiburg **D-Mädels**

17.45 Uhr SG Bötzingen/March 2 - HSG Freiburg 2 **D-Mädels**

Auswärtsspiel am Samstag, 03.10.2026

16.20 Uhr SG Waldkirch/Denzlingen 3 - SG Bötzingen/March **C-Jungs**

Heimspiele am Sonntag, 04.10.2026 in Bötzingen

11.20 Uhr SG Bötzingen/March 2 - SG Altdorf/Ettenheim 2 **E-Mädels**

12.50 Uhr SG Bötzingen/March - SG Köndringen/Teningen **E-Mädels**

14.20 Uhr SG Bötzingen/March - HSG Freiburg 3 **C-Mädels**

16.00 Uhr, SG Bötzingen/March - HG Müllheim/Neuenburg **B-Mädels**

Auswärtsspiele am Sonntag, 04.10.2026

10.05 Uhr HC Emmendingen - SG Bötzingen/March 2 **E-Jungs**

11.55 Uhr SG Waldkirch/Denzlingen 3 - SG Bötzingen/March 2

E-Jungs

14.00 Uhr DJK Säckingen - SG Bötzingen/March **B-Jungs**

15.00 Uhr SF Eintracht Freiburg 2 - TV Bötzingen **Damen**

17.30 Uhr TV Todtnau - TV Bötzingen **Herren**

Pokalspiel der Damen am Donnerstag, 08.10.2026 in Bötzingen:

18.50 Uhr TV Bötzingen - TSV Freiburg-Zähringen

Bei Interesse am Handball können sich Spielerinnen, Spieler und Eltern gerne melden unter tvboetzingen@gmx.de

Weitere Informationen:

- www.tvboetzingen-handball.de
- www.facebook.com/tvboetzingen
- www.instagram.com/tv_boetzingen
- www.instagram.com/sg_boetzingenmarch

Fußballclub Bötzingen

SG Wasser/Kollmarsreute – FC Bötzingen 0:4
SG Wasser/Kollmarsreute 2 – FC Bötzingen 2 3:0
SG Freiamt/Ottoschwanden – SG Breisach/Bötzingen 3:1

Nächste Spiele:**Sonntag, 04. Oktober 2026**

12.30 Uhr FC Bötzingen 2 – SC Holzhausen 2

15.00 Uhr FC Bötzingen – SC Holzhausen

18.00 Uhr in Bötzingen

Frauen SG Breisach/Bötzingen – SG Jechtingen/Forchheim

Sonntag, 11. Oktober 2026

12.30 Uhr FC Bötzingen 2 – TuS Königschaffhausen 2

15.00 Uhr FC Bötzingen – TuS Königschaffhausen

13.30 Uhr Frauen SvO Rieselfeld 2 – SG Breisach/Bötzingen

Jugendabteilung**Ergebnisdienst:**

A-Junioren - SG Kaiserstuhl 0:3
Alem. FR-Zähringen 2 - B1-Junioren 1:13
SG HeMaRi 2 - B2-Junioren 2:6
SG Freiamt-Ottoschwanden - C1-Junioren 0:5
C1-Junioren - SG March/Holzhausen 1:1
C2-Junioren - SG Allmend 2 7:1
D-Junioren - SG Vogtsburg 0:2

Vorschau:

FC Teningen - A-Junioren

Sonntag, 04.10.2026, 11.00 Uhr in Teningen

B1-Junioren - SG Kiechlinsbergen 2

Samstag, 03.10.2026, 14.00 Uhr in Eichstetten

B2-Junioren - JFV Tuniberg 2

Samstag, 03.10.2026, 12.00 Uhr in Eichstetten

SG Schlatt - C1-Junioren (Pokalspiel)

Dienstag, 06.10.2026, 18.30 Uhr in Schlatt

SG Königschaffhausen 2 - C2-Junioren

Freitag, 02.10.2026, 18.30 Uhr in Endingen

D-Junioren - SC Holzhausen 2

Samstag, 03.10.2026, 10.30 Uhr in Bötzingen

E1-Junioren Bezirksturnier

Sonntag, 04.10.2026, 10.30 Uhr in Bötzingen

E2-Junioren Bezirksturnier

Samstag, 03.10.2026, 10.00 Uhr in Gottenheim

Angelfreunde Bötzingen e.V.**„Forelle to go“**

Die Angelfreunde Bötzingen e.V. bieten am **Samstag, 10.10.2026 von 16.00 - 18.00 Uhr** auf dem Vereinsgelände der Angelfreunde Bötzingen e.V., im Steingarten wieder **„geräucherte Forelle“** an. Das Stück für 9,00 €. Bestellungen werden ab sofort bis einschl. Sonntag, 04.10.2026 von 18.00 - 20.00 Uhr entgegengenommen. Bestellannahme telefonisch unter Tel. 0175/2423726 mit Angaben über ihre Telefonnummer, Name und Anzahl. Begrenzte Anzahl! Abholung nur nach Bestellung.

Besuchen sie auch mal unsere Internetseite
www.angelfreundebötzingen.de

Wir freuen uns auf sie
Angelfreunde Bötzingen e.V.

MakeltCount Bötzingen e.V.

Orchesterklänge erfüllen die Bötzingener Festhalle

Am Samstag, 19. September, verwandelte sich die Festhalle Bötzingen für einen Tag in ein kleines Aufnahmestudio: Für das neue Kindermusical „Trudi und das Herzelind“ von Carina und Markus Ziegler wurden die Orchesteraufnahmen eingespielt.

Von morgens bis in den Nachmittag hinein nahm ein kleines Kammerorchester unter der Leitung von Markus Ziegler (Dirigent) verschiedene Songs des Musicals auf. Violinen, Bratschen, Celli und Kontrabass erfüllten die Festhalle mit warmen Klängen und ließen bereits erahnen, worauf sich die kleinen und großen Zuschauer im Musicaljahr 2027 freuen dürfen.

Doch zunächst steht für die 32 Bötzingener Musical-Kids noch ein ereignisreicher Jahresausklang bevor: Sie freuen sich auf die Charity Night des SC Freiburg, das Adventsfenster am 03. Dezember und natürlich auf ihr großes Show-Wochenende am 12. und 13. Dezember 2026.

Bis dahin wird weiter gesungen, getanzt und geprobt. Herz auf und laut!



SONSTIGE INFORMATIONEN

Bürgergemeinschaft Eichstetten e.V.

Nachtwache gesucht!

Zur Erweiterung unseres Teams in der Pflegewohngruppe Adlergarten suchen wir eine Nachtwache (30 bis bis 40 % Stelle / 4 – 5 Nächte im Monat).

In der Pflegewohngruppe Adlergarten in Eichstetten leben 11 Menschen, die in einer häuslichen und familiären Atmosphäre rund um die Uhr gepflegt, betreut und versorgt werden. Dazu brauchen wir Unterstützung im Nachtdienst.

Ihr Profil:

- soziale Kompetenzen
- Freude am Umgang mit älteren Menschen
- Zuverlässigkeit
- Pflegeerfahrung (erwünscht)

Wir bieten:

- Ein angenehmes Betriebsklima in freundlichem und familiärem Umfeld
- Gründliche Einarbeitung und fachliche Anleitung
- Gute Bezahlung (nach TvöD)

Auf Ihre Bewerbung freuen wir uns:

Bürgergemeinschaft Eichstetten e.V.,
Bürgerbüro im Schwanenhof (Silvia Meier)
Hauptstraße 32
79356 Eichstetten
Tel.: 07663-948686
s.meier@buergergemeinschaft-eichstetten.de

Naturgarten Kaiserstuhl

KaiserWii: Grandioser Auftakt mit über 120 Weinen

Das Portal aus uraltem Vulkangestein glüht in sattem Rot, die riesigen Edelstahl tanks sind mit blauen Spots in Szene gesetzt, während der historische Gewölbekeller mit den uralten Holzfässern in warmen Orangetönen versinkt – was für eine Kulisse

für diesen besonderen Abend! Mit dem „KaiserWii“ im Weingut Bastian in Eendingen bietet sich die seltene Gelegenheit, die ganze Vielfalt der regionalen Weine an einem Ort zu erleben.

Mehr als 120 Weine von über 70 Weingütern und Winzergenossenschaften zeigen die Vielfalt der Weinregion Kaiserstuhl-Tuniberg. Der Abend beginnt mit einem prickelnden Glas Sekt zu Gitarren- und Kontrabassklängen. Den Weg in die Kelterhalle und in den historischen Gewölbekeller säumen Fackeln und Feuerschalen. An den Probiertheken reicht die Auswahl von feinherb bis trocken. Die klassischen Sorten der Burgunderfamilie sind ebenso vertreten wie feine Cuvées und in der Region weniger verbreitete Sorten wie Auxerrois, Muskateller, Merlot oder Silvaner. Dazu kommen alkoholfreie Weine und zukunftsweisende Piwis, die ebenfalls unbedingt einen Probierschluck wert sind. Wer mehr über den Wein im eigenen Glas erfahren möchte, kommt direkt mit den Menschen ins Gespräch, die ihn machen: Hinter den Theken stehen Vertreter der beteiligten Weinbaubetriebe und beantworten gerne Fragen. Ein DJ sorgt später für den musikalischen Ausklang des Abends, Essensstände für die passende Stärkung zwischendurch. Die Gäste können vor Ort eine Stempelkarte erwerben, mit der jeweils eine 0,1-l-Kostprobe von drei bzw. sechs unterschiedlichen Weinen möglich ist. Wer sich einmal quer durch die Vielfalt probieren möchte, greift zum **KaiserWii-Pass**, mit dem das gesamte Sortiment erkundet werden kann. **Und bei mehr als 120 Weinen gilt: lieber kleine Probierschlucke einschenken lassen und dafür möglichst viel entdecken.**

Der „KaiserWii“ findet am **10. Oktober 2026, ab 18.00 Uhr** im Weingut L. Bastian in Eendingen, statt. Neu in diesem Jahr: Der KaiserWii-Pass ist online im Vorverkauf erhältlich. Programm & Tickets unter **www.kaiserherbst.de**

Naturzentrum Kaiserstuhl

Natur & Genuss im goldenen Oktober

Erleben Sie die faszinierende Natur auf **Exkursionen** rund um Kaiserstuhl und Tuniberg.

Samstag, 03.10., 14.00 - 17.30 Uhr

Natur pur und edle Weine auf der „Amolterer Heide“

Genießen Sie die Natur sowie herrliche Ausblicke bei einer Rundwanderung von Eendingen zum Naturschutzgebiet „Amolterer Heide“, verkosten Sie 5 edle Weine und 1 Sekt (5 km). Treffpunkt: Eendingen, Parkplatz Stadthalle bei Gasthaus Schützen, Gerold Zink, 25 € inkl. Wein, Sekt, ÖPNV-Anschluss,

Anmeldung geroldzink@t-online.de, Tel: 0176 80774343

Sonntag, 04.10., 14.00 – 16.00 Uhr

Tiefer Blick in den Vulkan

Die grandiose Geologie des Kaiserstuhls kennen lernen und Natur entdecken im Steinbruch am Kirchberg (2 km). Auch für **Familien** mit Kindern ab 5 Jahre, Treffpunkt: Niederrotweil, Parkplatz bei Weingut Salwey, Kirchweg 11, Reinhold Treiber, 7 €, ÖPNV-Anschluss, ohne Anmeldung

Donnerstag, 08.10., 19.30 Uhr

Bildvortrag: Steinbruch Hauri Bötzingen

Vorgestellt werden die Verwendung des Rohstoffs Phonolith sowie mineralogische Seltenheiten bis hin zum Edelstein im Makroformat. Ihringen, Bürgersaal im Rathaus, Bernd Gassmann, 7 €, ÖPNV-Anschluss, ohne Anmeldung

Sonntag, 11.10., 14.30 – 18.00 Uhr

Wein und Kräuter auf der Rebhisli-Tour am Tuniberg

Mit der Winzerin und Kräuterpädagogin erhalten Sie, bei herrlichen Ausblicken, Einblicke in Pflanzenvielfalt und Weinbau. Genießen Sie 3 Weine vom Tuniberg (4 km). Treffpunkt: Gottenheim am Bahnhof, Bärbel Höfflin-Rock, 20 € inkl. Wein, ÖPNV-Anschluss,

Anmeldung post@rebbberg.de

Entdecken. Staunen. Verstehen.

Besuchen Sie unsere spannende **Ausstellung in Ihringen** und tauchen Sie ein in die faszinierende Welt des Kaiserstuhls! Erleben Sie die einzigartige Vielfalt von Flora und Fauna in dieser besonderen Vulkanlandschaft – und erfahren Sie mehr über ihre geologische Entstehung. Eindrucksvolle Naturfilme laden zum Verweilen und Staunen ein. Ein Highlight ist die eindrucksvolle Sammlung originaler Kaiserstühler Vulkansteine. Der Eintritt ist frei.

Naturzentrum für Kinder:

Kinderrätsel · Fühlstationen · Spiele · Naturfilme · Lesecke · Binokular mit verschiedenen Insekten

Öffnungszeiten im Oktober

Montag und Donnerstag 10.00 - 12.00 Uhr, Samstag 15.00 - 17.00 Uhr

Sonntag, 18.10., 12.00 – 13.30 Uhr, 15.00 – 18.00 Uhr

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

„Sonntags um 10“ mit den Kaiserstühler GästeführerInnen

Sonntag, 04.10., 10.00 - 12.00 Uhr

Hohlwege im Herbst in Endingen mit Hannelore Heim,

Tel. 015172194912

Kontakt + Information:

Naturzentrum Kaiserstuhl im Schwarzwaldverein e.V.

Bachenstr. 42, 79241 Ihringen

Tel: 07668 7108 80 (Büro: Mo + Do, 10 - 12 Uhr)

Naturzentrum-kaiserstuhl@ihringen.de

www.naturzentrum-kaiserstuhl.de

**Tag der offenen Tür bei der Feuerwehr
Waltershofen**

Im Rahmen des 175-Jahr-Jubiläums der Feuerwehr Freiburg gibt es einen Tag der offenen Feuerwehrrhäuser. Die **Freiwillige Feuerwehr Waltershofen** freut sich daher **am Samstag 03.10.2026 ab 11:00 Uhr** auf Ihr Kommen. Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt. Außerdem gibt es Schauübungen der Jugendfeuerwehr, Kinderrundfahrten und Wasserspiele für Kinder. Über die Mittagszeit spielt zudem der Waltershofener Musikverein. Mehr Infos gibt es auf Instagram und Facebook.



PRIMO
Verlag | Druck | Service

Wo du bist, ist Blättle!

Warten musst du nur auf den Bus.

Nicht aufs Blättle.

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG

Laden im
App Store

JETZT BEI
Google Play



*Du folgst dem Fluss der Unendlichkeit,
was bleibt ist die Erinnerung,
die Liebe und die Ewigkeit.*

Michael Thiergen

* 28.11.1959 † 05.09.2026

Wir bedanken uns bei allen, die ihr Mitgefühl durch Schrift und Geldspenden bekundeten und Michael auf seinem letzten Weg begleitet haben.

Besonderen Dank dem Bestattungshaus Thomas Zimmerlin, unserer Seelsorgerin Esther Maria Dreier und meiner Schwiegertochter Nicoletta.

Martina Thiergen mit Toni

Gasthaus
Kreuzmattenstrasse 16



Möhle
79276 Reute Gewerbegebiet

Unser Feiertag 3 Gang Menü für 19,60€

Samstag 3. & Sonntag 4.10. ab 11 Uhr

Badisches Ochsenfleischmenü mit Beilagen

Fam. Steigner freut sich auf Ihre Reservierung 076419337973

Suche Putzhilfe für 1-Personen-Haushalt in
Bötzingen, 14-tägig, ca. 2 Stunden gesucht.

Tel. 07663 / 94 92 65 (AB)

Reben zu verpachten/ verkaufen

Spätburgunder, ca.20Ar, Pulverbuck, Flst.Nr. 895
H.Knöbel, Vogtsburg, ☎ 07662 936948

Suche 1-Zi.-Whg. in Bötzingen

oder Umgebung zum schnellstmöglichen Zeitpunkt.

Tel. 0157 - 52 49 56 37

PRIMO
Verlag | Druck | Service

Wo du bist, ist Blättle!

**Warten musst du
nur auf den Bus.**

Nicht aufs Blättle.

www.myblaettle.de

Laden im
App Store

JETZT BEI
Google Play

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG

NEUBADISCHER MOHN-WALNUSS-MANDEL-„EPFELEKUCHE“ MIT QUARK AUF EINEM MÜRBTEIGBODEN AUS WEIZEN- UND DINKELMEHL, DAZU CALVADOS-PEPPERMINT-SAHNE

ZUTATEN

FÜR CA. 12 STÜCK (SPRINGFORM Ø 28 CM)

WEIZEN-DINKEL-MÜRBTEIG

150 Weizenmehl
100 g Dinkelmehl
½ TL Backpulver
1 Prise Salz
1 TL Bourbon-
Vanillezucker
75 g sehr kalte Butter
100 g Magerquark
3 EL Apfeldicksaft
(oder 3 EL Honig)
2 Eier

QUARKGUSS

2 Eigelbe
20 g weiche Butter
50 g Zucker
1 Päckchen Bourbon-
Vanillezucker
20 ml Milch
250 g Magerquark

2 TL Speisestärke
½ Bio-Zitrone, davon Saft
und Abrieb

MOHNGUSS

100 ml Milch
25 g weiche Butter
25 g Grieß
100 g Mohn, gemahlen
50 g Zucker
2 cl Calvados (alkoholfrei;
Apfelsaft, trüb)

BELAG

6 - 7 kleine bis
mittelgroße Äpfel
1 Bio-Zitrone, davon der
Saft und Schale
25 - 30 g Butter, flüssig
25 g Mandeln, gehackt
6 - 7 halbe Walnüsse
25 g Zucker

ZUBEREITUNG

WEIZEN-DINKEL-MÜRBTEIG:

Beide Sorten Mehl auf eine bemehlte Arbeitsplatte sieben. etwas anhäufen und in der Mitte eine Mulde bilden. Backpulver, Salz und Bourbon-Vanillezucker in die Mulde geben. Butter mit dem Messer klein schneiden oder hacken, anschließend mit der Mehl-Backpulver-Salz-Vanillezucker-Mischung zwischen den Fingern krümelig in die Mulde reiben. Nun Quark, Apfeldicksaft und Eier ebenfalls in die Mulde geben und mit den Händen rasch zu einem Teig zusammenfügen, jedoch nicht kneten. Zu einer Kugel formen und mindestens 45 Minuten in Frischhaltefolie eingewickelt in den Kühlschrank stellen.

QUARK-MOHN:

Für den QUARKGUSS die Eigelbe, Butter, Zucker und Vanillezucker zu einer cremigen Masse verrühren, Milch, Quark und Speisestärke unterziehen. Zum Schluss Zitronensaft unterrühren. MOHNGUSS: Milch mit der Butter aufkochen, Grieß einrühren, unter Rühren nochmals aufkochen. Vom Herd nehmen und 5 - 6 Min. quellen lassen. Zucker und Calvados hinzufügen, gut vermischen.

BELAG:

Den Backofen auf 180°C Ober-/Unterhitze (Umluft: 160°C) vorheizen. Äpfel schälen, aber keinesfalls durchschneiden, sie sollen ganz bleiben. Die Kerngehäuse mit einem Apfelausstecher herausholen. Äpfel mit Zitronensaft beträufeln. Teig in eine ausgefettete (oder mit Backpapier ausgelegte) und mit Mehl ausgestäubte Springform geben, Boden eindrücken, hierbei einen hohen Rand (ca. 5 cm) formen, alles fest andrücken. Abwechselnd Mohn- und Quarkmasse auf den Teig geben und mit einer Gabel leicht vermischen, so dass alles etwas marmoriert aussieht. Äpfel dekorativ angeordnet auf den Teigboden stellen, fest drücken. Äpfel jeweils 4 Mal oben einritzen und mit Butter bepinseln. Beide Nuss-Sorten mit dem Zucker vermischen, auf jeden Apfel 1 Walnuss setzen, die Mandeln über die Äpfel streuen. Bei 180°C Ober-/Unterhitze (Umluft: 160°C) auf der mittleren Schiene des Ofens ca. 50 Min. backen.

(CALVADOS-PEPPERMINT-SAHNE s. Info & Tipps)

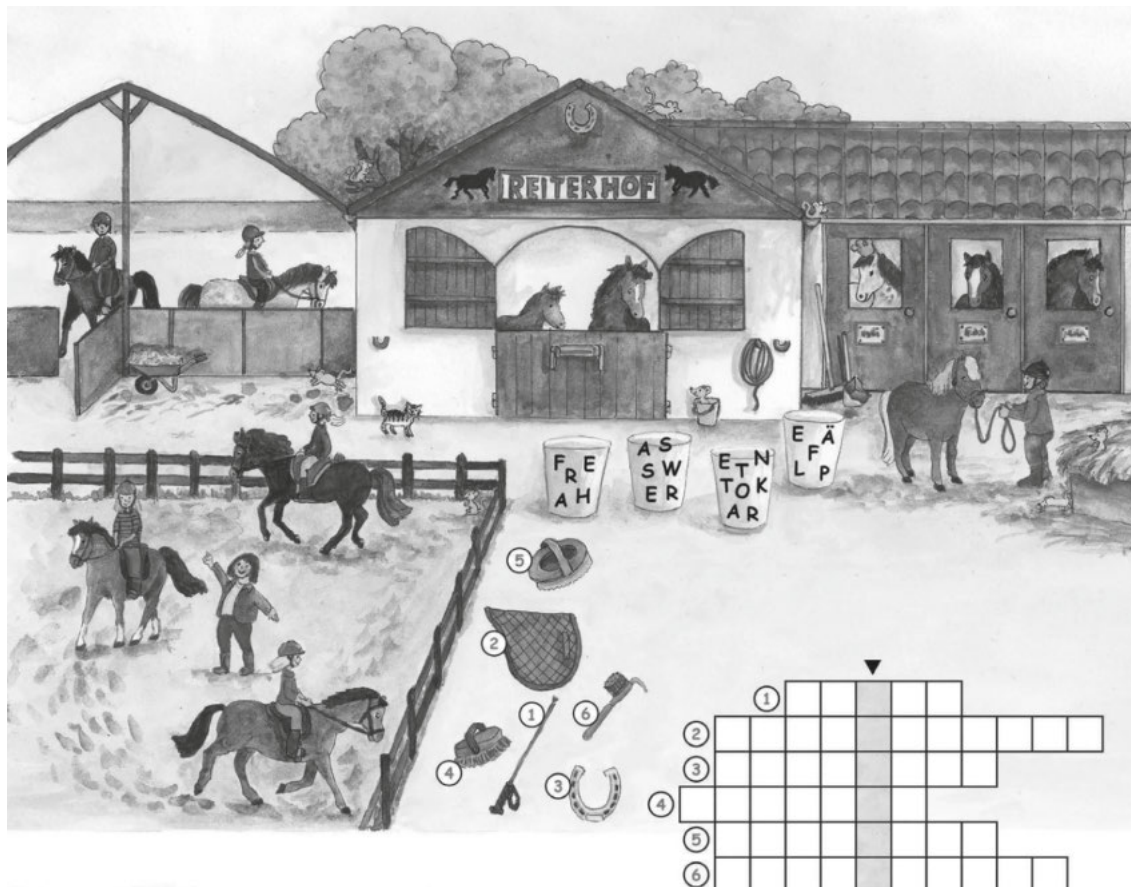
INFO & TIPPS

Das Zerkleinern der kalten Butter für Mürbteige geht mit einer Röstiraffel schneller. Den Teig nicht kneten, sonst schmilzt die Butter und er wird brüchig. Zum Kuchen passt Calvados-Peppermint-Sahne: 250 ml gekühlte Sahne in einen gekühlten Rührbecher gießen, mit dem Mixer (Schneebesen) auf niedriger Stufe halbsteif schlagen, 1 TL Calvados und ½ TL Puderzucker hinzufügen. Geschwindigkeit erhöhen, Sahnesteif einrieseln lassen. Nicht zu lange schlagen: Sahne wird buttrig! Frische Pfefferminze als Deko.

Auf dem Reiterhof

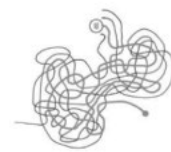
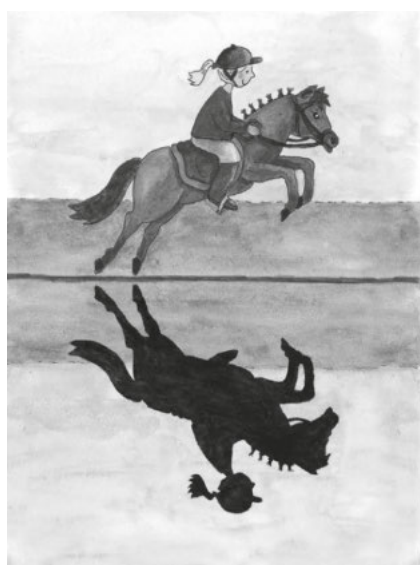
Primo-KIDS

1. Was ist in den Eimern? Bring die Buchstaben jeweils in die richtige Reihenfolge, dann erfährst du es.
2. Trag die gesuchten Wörter waagrecht in die Kästchen ein und du erhältst das Lösungswort.
3. Auf dem Reiterhof gibt es viele Mäuse. Kannst du sie zählen?



LÖSUNG

1. Hafer, Wasser, Karotten, Äpfel
2. Reiter – 1. Gerte, 2. Satteldrücke, 3. Hufeisen, 4. Bürste, 5. Striegel, 6. Hufkratzer
3. Es sind 8 Mäuse. | 4. siehe Abbildung | 5. Weg B
6. Das Pferd in der dritten Box von rechts hat eine Krone auf dem Kopf.



4. Im Schatten der Reiterin haben sich sieben Fehler versteckt. Kannst du sie finden?
5. Welcher Weg führt das Pferd in die Box?
6. Auf dem großen Bild hat sich ein kleiner Fehler eingeschlichen. Kannst du ihn finden?

Rindfleisch vom Weiderind

vom Landwirt Meier aus der March

Suppenfleisch Brust und Leiter	100 g 1,99 €
Suppenfleisch mager	100 g 2,20 €
Rindergulasch	100 g 2,20 €
Rinderhackfleisch	100 g 2,20 €
Rinderbraten	100 g 2,68 €
Blut- & Leberwürste	100 g 1,49 €
frisches Sauerkraut	100 g 0,32 €
frischer Hirschgulasch	100 g 2,99 €

Unsere Öffnungszeiten

Montag	geschlossen
Di., Mi. & Do.	7.30 - 13.00 Uhr
Freitag	7.30 - 13.00 Uhr & 15.00 - 18.30 Uhr
Samstag	7.30 - 12.30 Uhr



Metzgerei Kanzinger

Bergstraße 105 | 79268 Bötzingen
Tel. 07663-2270

*Der Herbst ist da und somit ist auch der Kürbis in unsere Küche eingezogen.

Frühstücksbüfett jeden Sonntag ab dem 25.10.

nähere Infos folgen bald auf unsere HP

Freitag, 9.10. & 16.10. Geschlossene Gesellschaft

Wir freuen uns auf Ihre Reservierung.

UNSERE ÖFFNUNGSZEITEN :

MI - FR: 12 - 14 Uhr und 17.30 - 21 Uhr

SA: Geschlossene Gesellschaft

SO 12-20 Uhr, durchgehend warme Küche

KLEINSTEINEN 11- 79291 MERDINGEN

WWW.INS-DIALEKT.DE - 07668-9960550



[Dialekt]
CAFE RESTAURANT BAR

GRUNDSTÜCKE

in allen Größen gesucht.

Auch Hofanlagen und Althäuser.

Schnelle, zuverlässige Abwicklung und Zahlung.

Bauunternehmen
Haas
Zimmerei • Gipserbetrieb



Umlandstr. 17
79423 Heitersheim
www.bau-haas.de
07634-694 64 23

Rebfeldrodung

Sie möchten ein Rebfeld räumen lassen?
Ich übernehme Rodungen von Rebanlagen im gesamten südlichen Kaiserstuhl.
Ob kleinere Teilflächen oder komplette Weinberge.
Meine Telefonnummer: **0151 141 103 52**



Helfer (m/w/d) gesucht!!!

Mit Autoführerschein zur Festanstellung, für die Kanal- und Rohrreinigung in Bad Krozingen
Schirmeier GmbH, Tel. 0174 33 47 485

Suche

auf Minijob-Basis eine Tätigkeit als Haushaltshilfe in Bötzingen oder nähere Umgebung.
Gerne anrufen unter **Tel. 0157-524 956 37**

Architekturbüro Stefan Schuler Bahnhofstraße 11
79288 Gottenheim



Bauen mit Vertrauen
Umbau - Sanierung - Neubau

Web: www.ASSB11.de
Mobil: 0157 - 75970102
Mail: Schuler@ASSB11.de

Hausmeisterdienst Jan Merkle Wir schaffen Platz!

Entrümpelungen • Haushaltsauflösungen • Wohnungsaufösungen
Saubere – zuverlässig – zu fairen Preisen.

Kostenlose Besichtigung & unverbindliches Angebot

Jetzt melden, ich freue mich auf Ihre Anfrage!

Tel. 0176 - 36 54 46 78 oder

E-Mail: janmerklehd@gmail.com



■ Kompressionsstrümpfe

■ Kompressionshand- und Armstrümpfe

■ Spezialversorgungen, Maßanfertigungen bei Lymph- und Lipödeme

■ Bandagen / Orthesen

■ Brustprothetik

■ Hilfsmittel

Sanitätshaus
Compliance
Inh.: Aberle

Tel.: 0 76 41 - 92 06 56
Lammstr. 16 • 79312 Emmendingen

www.sanitaetshaus-compliance.de

Achtung, Familienbetrieb kauft

Pelze, Bleikristall, Teppiche, Kroko-Taschen, D.-Taschen, Abendgarderobe, Armbanduhr, Wanduhren, Bilder, Vorwerk-Staubsauger, Musikinstrumente, alte Möbel, Nähmaschinen und Schreibmaschinen, Tafelsilber, Goldschmuck, Modeschmuck jeglicher Art, Münzen. Komme vor Ort, zahle in bar.

Familienbetrieb seit 1985, Herr Gert.

Tel. 0152 160 82 594

WIR STELLEN AUS - MESSE AM HOCHRHEIN 01.-04. OKTOBER IN WALDSHUT-TIENGEN

> Elektro oder Diesel

> Große Auswahl



+ Automatik – 45 km/h
Großer Kofferraum



+ Führerscheinfrei bis 25 km/h
Deutscher Hersteller

LEICHTMOBILE GMBH & CO. KG TULLASTRASSE 6,
79341 KENZINGEN, info@leichtmobile.de
TEL: 07644 9217922, WWW.LEICHTMOBILE.DE

LEICHTMOBILE
Mobilität nach Maß
AIXAM

BEGEHBARE DUSCHE in 24 Stunden

BIS ZU 100% FÖRDERUNG *ab Pflegegrad 1



BADELIX

✓ Kostenlose Vorort-Beratung



07661 9090773



Wir ziehen um!

ab **12.10.** 2026

begrüßen wir Sie
in **BÖTZINGEN**

**NEUER Standort –
vertrautes Team.**

HNO
BÖTZINGEN
IHRE PRAXIS FÜR HALS
NASEN-OHRENHEILKUNDE

Dr. Christiane Hansen

Fachärztin für HNO-Heilkunde

Schloßmattenstr. 7a, 79268 Bötzingen
Telefon 07663 8909010

hno-hansen-boetzingen.de

Benefizlesung des:



**BUNDESVERBAND
Kinderhospiz**

EUROPA PARK
RESORT

ein Abend mit

**DIETER
HALLERVORDEN**

moderiert von Franziska Kopitzsch

Samstag, 10.10.2026 | 19:00

Ballsaal Berlin im Europa-Park
Europa-Park-Straße 2 | 77977 RUST

TICKETS



**Wo du bist,
ist Blättle!**

Warten musst du
nur auf den Bus.
Nicht aufs Blättle.

Primoverlag Anton Stähle GmbH & Co. KG

SE-COMPUTER

Ihr Computergeschäft am Kaiserstuhl

07663 940326

Altweg 21 - 79356 Eichstetten

„Mir mache des“

Architektur Aydin

Freier Architekt & Energieberater

07663 940639

Wir sind Tag und Nacht erreichbar



Meier

Bestattungen

79288 Gottenheim
Carl-Frey-Str. 7
07665 / 7982

Handy 0171 / 99 73 213
info@meier-bestattungen.de
www.meier-bestattungen.de

79268 Bötzingen
Hauptstr. 36
07663 / 2387

HS Heinrich Schmid

**Ihr Partner für Maler-, Boden-
und Trockenbauarbeiten**

in Ihrer Region

Heinrich Schmid GmbH & Co. KG
Innere Neumatten 14 | 79219 Staufen
👤 Martin Stier | 📞 07633 80690-10
✉️ m_stier@heinrich-schmid.de
🌐 heinrich-schmid.com



ATROPOS
BESTATTUNGEN

*Von der Erde gegangen –
im Herzen gefliessen.*

Ihr Bestattungshaus
am Kaiserstuhl und der Umgebung

Abschied nehmen ist ein schwerer Weg.
Wir möchten Ihnen in dieser
besonderen Zeit mit Verständnis, Ruhe
und Menschlichkeit zur Seite stehen.

Wir sind täglich und rund
um die Uhr für Sie da.

Festnetz: 07667 - 42 69 56 8
Mobil: 0160 - 41 544 08
Email: kontakt@atropos-bestattungen.de

Büro:
Kupfertorstraße 34, 79206 Breisach am Rhein



Eichstetter Kindersachenflohmarkt

Wann: 10.10.2026, 14.00-16.30 Uhr

Wo: Turn- und Festhalle Eichstetten

Badenova

BadenovAHA!

Die können ja auch Wärmepumpen

Sogar mit 1.000 € Rabatt*

Badenova.de/aha

0800 2 791010

Mo. – Fr. 08:00 – 20:00 Uhr

*Der Rabatt gilt nur für Angebote des Produkts „Extra Wärme“, die vom 01.10.2026 bis 31.12.2026 auf Badenova.de, per E-Mail oder per Telefon angefragt werden. Die schriftliche Beauftragung muss bis 28.02.2027 bei der Badenova Energie GmbH unterzeichnet eingegangen sein. Der Rabatt wird mit dem Nettokaufpreis verrechnet. Eine Barauszahlung ist ausgeschlossen.

ANZEIGE SELBER GESTALTEN?

Gestaltungstool für private Anzeigen einfach direkt online.

PRIMO
Verlag | Druck | Service

kalkulator.primo-stockach.de



IHRE NEUE HEIZUNG. IHRE WÄRMEPUMPE.

THEMENTAGE 2026 · KOSTENFREIE FACHVORTRÄGE 16. + 17. OKTOBER IN EICHSTETTEN

HEIZUNG & WÄRMEPUMPE FREITAG 16.10. · 14 ODER 16 UHR

- Was kostet mich Nichtstun? CO₂-Preis und neue Abgaben
- Förderung ehrlich gerechnet, statt „bis zu 80 %“
- Wärmepumpe im Altbau – geht das bei mir?

Live auf dem Hof: unsere eigene Wärmepumpe unter Volllast hören. Dazu Energieberater und Photovoltaik-Fachbetrieb vor Ort.

Stefan Meier
Inhaber & Heizungsbaumeister



BAD & DUSCHE SAMSTAG 17.10. · 10 ODER 12.30 UHR

- Neue Dusche in zwei Tagen
- Was ein Bad wirklich kostet

Stephan Stiemert
Projektleiter Badsanierung



STEFAN MEIER

🔥 BAD & HEIZUNG 🔥

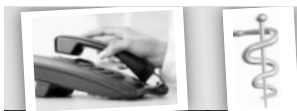
Vortragsort: Altweg 6, 79356 Eichstetten.



KOSTENLOS ANMELDEN — PLÄTZE BEGRENZT

www.meier-shk.com/tt
oder telefonisch 07663 / 1855





NOTRUF / BEREITSCHAFTSDIENSTE

ALLGEMEINER NOTDIENST

Polizeinotruf	110
Polizei-posten Bötzingen (Mo-Fr 7.30 – 12.00 Uhr, u. 13.30 – 16.30 Uhr)	6053-0
Feuerwehr	112
Feuerwehrkommandant Ralf Gimbel	0160/90734230
DRK-Rettungsdienst/ Erste Hilfe	112
DRK- Krankentransporte	0761/19222
Ärztl. Notfalldienst	01805/19292-300
Giftinformationszentrale	0761/19240
Tierkörperbeseitigung	0761/506706
Rechtsanwalts-Notdienst	0761/72773
Wasser	949176
Gas	0800/2767767
Strom	
Netze BW GmbH Auftragszentrum Rheinhausen	0800/3629477
Bezirksschornsteinfegermeister Reiner Knöbel	07662/94003

ÄRZTE

Ärztl. Bereitschaftsdienst

Zu erfragen unter: 116117
www.kvbawue.de/
buerger/notfallpraxen

Kinderärztl. Bereitschaftsdienst

116 117

Augenärztl. Bereitschaftsdienst

116 117

Zahnärztl. Bereitschaftsdienst

01801/116 116

Tierärztl. Bereitschaftsdienst

0180/5843763

APOTHEKEN

Wechsel der Notdienstbereitschaft täglich 08.30 Uhr

Samstag, 03.10.2026

Breisgau-Apotheke,
Teningen,
Tel. 07641/8460

Sonntag, 04.10.2026

Apotheke Riegel,
Riegel am Kaiserstuhl,
Tel. 07642/7820

Montag, 05.10.2026

Silberberg-Apotheke,
Bahlingen am Kaiserstuhl,
Tel. 07663/2641

Dienstag, 06.10.2026

Stadt-Apotheke,
Eendingen am Kaiserstuhl,
Tel. 07642/8056

Mittwoch, 07.10.2026

Hornus-Apotheke,
Freiburg-Zähringen,
Tel. 0761/5564655

Donnerstag, 08.10.2026

Kaiserstuhl-Apotheke,
Eichstetten am Kaiserstuhl,
Tel. 07663/1205

Freitag, 09.10.2026

Kaiserstuhl-Apotheke,
Vogtsburg im Kaiserstuhl,
Tel. 07662/337

ALLGEMEINE TELEFONNUMMERN

BÜRGERMEISTERAMT

Hauptstraße 11, 79268 Bötzingen	
Sprechzeiten:	
Mo. – Fr.	08.00 – 12.00 Uhr
montags	14.00 – 18.00 Uhr
donnerstags	14.00 – 15.30 Uhr
Zentrale:	9310-0
Telefax:	9310-33
gemeinde@boetzingen.de	
Internet-Adresse: www.boetzingen.de	
Bodynek, Christian	
Leiter des Bauamtes, Friedhof	9310-27
Böcherer-Woyciechowski, Kirstin	
Bürgerbüro, Tourismus, Kultur	9310-13
Brenn, Gerlinde	
Kinderkrippe, Kindergarten, Schule, Vereine	
Grundbucheinsichtsstelle	9310-28
Brenn, Siegfried	
Ortsbaumeister	9310-17
Bühler, Armin	
Gemeindekasse	9310-23
Ernst, Jan	
Hallenbelegung, Hohrainbuckhütte, Nachrichtenblatt, Gewerbeangelegenheiten	9310-18
Franz, Yvonne	
Rechnungsamt	9310-40
Geppert, Christiane	
Volkshochschule Verbandsangelegenheiten	9310-20
Gerhart, Kerstin	
Leitung Rechnungsamt, Haus- haltsplanung, Jahresrechnung	9310-25
Gleichauf, Tanja	
Bürgerbüro, Passamt, Verkehr Fundbüro	9310-38
Hägle-Tretter, Ralf	
IT-Systemadministrator	9310-34
Halupka, Gwen	
Klimamangement	9310-29
Höekenmeier, Lisa	
Sekretariat Hauptamt, Standesamt	9310-24
Jenne, Andreas	
Leiter des Hauptamtes, Feuerwehrangelegenheiten	9310-14
Kanisch, Corinna	
Bürgerbüro, Rente, Soziales	9310-31
Kreuz, Katharina	
Personalamt	9310-36

Lay, Isolde	
Bauamt	9310-26
Maron, Ariane	
Sekretariat Bürgermeister	9310-11
Maurer, Gabriele	
Rechnungsamt, Wasser, Abwasser	9310-22
Ott, Angelika	
Gemeindearchivarin	9310-30
Schneckenburger, Dieter	
Bürgermeister	9310-11
Schneider, Jana	
Stellv. Rechnungsamtsleitung, Steuern und Gebühren	9310-32

Wertstoffannahmetermine

Auf dem Bauhofgelände im Industriege-
biet, Schloßmattenstr. 23
jeden Mittwoch: 17.00 – 20.00 Uhr
jeden Samstag: 09.00 – 14.00 Uhr

Abfallberatung des Landkreises

Tel. 0761/2187-9707
Beschwerde bei Nichtabholung
"Gelbe Tonne" (kostenfrei):
Firma Remondis, Tel.: 0800 122 32 55
"Restmüll-, Bio- und Papiertonne":
Firma Remondis, Tel.: 0761 5150995
Sperrmüll: Tel.: 0761 2187 88 24

Kindertagesstätten

Gemeindekindergarten	99940
Kinderkrippe	99354
Ev. Kindergarten	723
Kath. Kindergarten	1430

Schulen

Grund, Werkreal- und Realschule	
Sekretariat, Auskünfte zur Schulverpflegung	6083-60
Verlässliche Grundschule	6083-75
Auskünfte zur verlässlichen Grundschule und Ganztagsangebot im Rathaus	9310-28

Gemeindebücherei

Bahnhofstr. 3	9136 47
Öffnungszeiten:	
Dienstag	10.00 - 12.00 Uhr 16.00 - 19.00 Uhr
Mittwoch	16.00 - 18.00 Uhr
Donnerstag	16.00 - 19.00 Uhr
In den Schulferien ist nur donnerstags geöffnet!	

SOZIALE EINRICHTUNGEN

Kinder- und Jugendreferent

Theresa Pape
Sprechzeiten: nach Vereinbarung
07663/9310-21
jugendreferat@boetzingen.de

Schulsozialarbeiterin

Franziska Römer 6083-69
Lena Schill 0151/18016529

Telefonseelsorge

Tel.: 0800/1110111
Psychologische Beratungs- und
Behandlungsstelle für Alkohol- und
Drogenprobleme 0761/74112

Psychologischer Krisendienst

Regio-Krisendienst des Land-
kreis Breisgau-Hochschwarzwald
0761/88883533

Seniorenpflegeheim

Heimleitung: Herr Rietschel
Kindergartenstr. 1,
79268 Bötzingen 07663/914978-0

Pflegestützpunkt Breisgau-Hochschwarzwald

An der alten Weberei 2
79206 Breisach 0761/2187-2976
lukas.ahrens@lkbh.de
www.lkbh.de/pflegestuetzpunkt

Kirchliche Sozialstation Nördlicher Breisgau e.V.

Hauptstraße 25,
79268 Bötzingen 07663/8969-210
www.sozialstation-boetzingen.de

- Kirchlicher Pflegedienst
- Häusliche Kranken- und Altenpflege
- Pflege von Schwerstkranken und Sterbenden
- Hauswirtschaftliche Versorgung

Sprechstunde für Angehörige
von Menschen mit Demenz
Regina Schultis 07663/8969-260

Tagespflege „In den Rathausgärten“

Bergstr. 6a, 07663/8969-268
Teamleitung: Caroline Tyton
Mo.-Fr. von 08.30 - 17.00 Uhr

Kirchliche Nachbarschaftshilfe Bötzingen-Gottenheim

Stundenweise Hilfe in allen Bereichen
des häuslichen Alltags, im Alter,
bei Krankheit und Behinderung.
Einsatzleitung Anette Schulz
E-Mail: nbh.boetzingen@web.de
07663/949484

Hospizdienst Eichstetten- Bötzingen-Gottenheim

Begleitung von Schwerkranken,
Sterbenden u. deren Angehörigen,
07663/37 57 oder 0160/96837846

Familienpflege des Caritas- verbandes für den Landkreis

Krankheit, Reha, Kur, Risikoschwanger-
schaft, Geburt...Ihre Familie braucht
Unterstützung? 0761/8965-451
cv-familienpflege@caritas-bh.de
www.caritas-breisgau-hochschwarzwald.de

Integrationsmanager der Caritasverbandes f. Personen mit Fluchtintergrund

07663/9429595 o. 01590/4370819
www.caritas-bh.de

Integrationsfachdienst Lkr. Breisgau-Hochschwarzwald

Beratung für schwerbehinderte
ArbeitnehmerInnen und deren
Arbeitgeber 0711/250832800

Lebenshilfe Freiburg in Bötzingen

Offene Hilfen für Menschen mit
Behinderungen 07663/9129926
Heilpädagogische Praxis 07663/948994
Kindergarten-Zauberberg 07663/6532

Inklusionsvermittlerin

Frau Christa Müller-Jogerst
07663/607847
inklusion@boetzingen.de

Immer aktuell unter www.boetzingen.de